ZA4508

Eurobarometer 65.4

Country Specific Questionnaire
Luxembourg (Luxembourgish)

A	your survey number

(101-105)

EB65.3 A

B	country code

(106-107)

EB65.3 B

C	our survey number

(108-110)

EB65.3 C

D	Interview number

(111-116)

EB65.3 D

E	SPLIT BALLOT

	(117)
A	1
B	2

EB65.3 E

Q1	Wat ass Är Nationalitéit ? Sot mir dat oder déi Länner déi fir Iech zoutreffen.

MEI ÄNTWERTEN MÉIGLECH

	(118-146)
Belgique	1,
Danemark	2,
Allemagne	3,
Grèce	4,
Espagne	5,
France	6,
Irlande	7,
Italie	8,
Luxembourg	9,
Pays-Bas	10,
Portugal	11,
Royaume-Uni (Grande Bretagne, Irlande du Nord)	12,
Autriche	13,
Suède	14,
Finlande	15,
République de Chypre	16,
République tchèque	17,
Estonie	18,
Hongrie	19,
Lettonie	20,
Lituanie	21,
Malte	22,
Pologne	23,
Slovaquie	24,
Slovénie	25,
anert Land	28,
wees net	29,

EB65.3 Q1 - TREND MODIFIED

SI AUTRE ou NSP ALORS FIN D'INTERVIEW

Et schwätzt én vun Diskriminatioun wann eng Persoun oder e Grupp vun Persounen méi schlecht behandelt gëtt wéi anerer op Grond vun enger spezieller perséinlecher Charakteristik.

QA1 Sot mir, fir all Zort vun den folgenden Diskriminatiounen, op et Ärer Meenung no eppes ass wat wäit verbreed, zimlech verbreed, éischter seelen oder ganz seelen zu Lëtzebuerg ass. Diskriminatiounen op Grond ….

KAART MAT DER SKALA WEISEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT PRO LINN

		VIRLIESEN - ROTATIOUN	weit verbreed	éischter verbreed	éischter seelen	ganz seelen	gëtt et net SPONTAN	wees net
(147)	1	vun der ethnescher Hierkonft	1	2	3	4	5	6
(148)	2	vum Geschlecht	1	2	3	4	5	6
(149)	3	vun der sexueller Orientatioun	1	2	3	4	5	6
(150)	4	vum Alter	1	2	3	4	5	6
(151)	5	vun der Religioun oder vum Glawen	1	2	3	4	5	6
(152)	6	vun engem Handikap	1	2	3	4	5	6

NEW

QA2	An géif Dir soen, dass am Verglach zu virun 5 Joeren, déi folgend Diskriminatiounen méi verbreed oder manner verbréed sinn zu Lëtzebuerg? Diskriminatiounen op Grond ……..

KAART MAT DER SKALA WEISEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT PRO LINN

		VIRLIESEN - ROTATIOUN	vill méi verbreed	e bëssen méi verbreed	e bëssen manner verbreed	vill manner verbreed	wees net
(153)	1	vun der ethnescher Hierkonft	1	2	3	4	5
(154)	2	vum Geschlecht	1	2	3	4	5
(155)	3	vun der sexueller Orientatioun	1	2	3	4	5
(156)	4	vum Alter	1	2	3	4	5
(157)	5	vun der Religioun oder vum Glawen	1	2	3	4	5
(158)	6	vun engem Handikap	1	2	3	4	5

NEW

QA3	Kënnt Dir mir soen op Dir perséinlech ganz averstan, éischter averstan, éischter net averstan oder guer net averstan mat jidderengem vun den folgenden Virschléi sidd.

KAART MAT DER SKALA WEISEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT PRO LINN

		(VIRLIESEN)	ganz averstan	éischter averstan	éischter net averstan	guer net averstan	wees net
(159)	1	zu Lëtzebuerg ginn Persounen déi eng aner ethnesch Hierkonft hun, wéi den Rescht vun der Populatioun, méi oft vun der Polizei kontrolléiert	1	2	3	4	5
(160)	2	Homosexualitéit ass emmer nach en Tabouthema zu Lëtzebuerg	1	2	3	4	5
(161)	3	zu Lëtzebuerg geséit éen eng Persoun ab 50 Joer oft un, als een déen seng Aarbecht net méi effikass maachen kann	1	2	3	4	5
(162)	4	zu Lëtzebuerg ass jiddweréen fräi seng Religioun ze praktizéieren wéi hien mengt	1	2	3	4	5

NEW

QA4	A fir jiddwereng vun den folgenden Aussoen, sot mir op Dir perséinlech ganz averstan, éischter averstan, éischter net averstan oder guer net averstan mat hier sidd.

KAART MAT DER SKALA WEISEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT PRO LINN

		(VIRLIESEN)	ganz averstan	éischter averstan	éischter net averstan	guer net averstan	wees net
(163)	1	d'Bevölkerung déi eng aner ethnesch Hierkonft huet wéi de Rescht vun der Populatioun déi an Lëtzebuerg liewt, ass eng Beräicherung vun der lëtzebuerger Kultur	1	2	3	4	5
(164)	2	d'Persounen mat enger anerer ethnescher Hierkonft hun méi Schwieregkeeten an d'Diskotéiken eranzekommen wéi den Rescht vun der Populatioun	1	2	3	4	5
(165)	3	d'familiär Responsabilitéiten sin Hindernësser déi dozou féieren dass d'Fraen net zu Direktiounsposten kommen	1	2	3	4	5
(166)	4	et ass schwiereg fir eng homosexuell Persoun zu senger sexueller Orientatioun op der Aarbechtsplaz ze stoen	1	2	3	4	5
(167)	5	d'Droen vun sichtbaren religiéisen Symboler op der Aarbechtsplaz gëtt akzeptéiert	1	2	3	4	5
(168)	6	et missten méi Suen ausgi gin fir déi physësch Barrièren ze eliminéieren, déi d'Liewen vun handikapéierten Leit komplizéiert maachen	1	2	3	4	5

NEW

QA5	Wann zu Lëtzebuerg e Betrib eng Persoun astellen wëll an wann se d'Wiel huet tëschend zwee Kandidaten mat den selweschten Kompetenzen an Qualifikatiounen, wéieen vun den Kriteren an der folgender Lëscht kënnen Ärer Méenung no benodeelegend fir e Kandidat sinn?

KAART WEISEN - VIRLIESEN - ROTATIOUN - MÉI ÄNTWERTEN MÉIGLECH

	(169-183)
den Numm vum Kandidat	1,
d'Adress vum Kandidat	2,
d'Ausdrocksweis, den Akzent vum Kandidat	3,
d'Hautfaarw oder d'ethnesch Hierkonft vum Kandidat	4,
d'Geschlecht vum Kandidat	5,
d'sexuell Orientatioun vum Kandidat	6,
den Alter vum Kandidat	7,
en Handikap	8,
den Ausdrock vun enger religéiser Iwwerzeegung (zum Beispill d'Droen vun engem sichtbaren religéisen Symbol)	9,
den Fait dass de Kandidat fëmmt oder net	10,
de Look, d'Art a Weis sech unzedoen oder sech ze presentéieren	11,
d'allgemengt kierperlecht Ausgesin vum Kandidat (Gréisst, Gewiicht, Gesiicht, asw.)	12,
näischt dovunner SPONTAN	13,
Aner SPONTAN	14,
wees net	15,

NEW

QA6	Géif Dir soen dass den Fait zu enger vun den folgenden Gruppen ze gehéieren, zu Lëtzebuerg hautdësdaags, éischter e Virdeel, éischter e Nodeel oder weder nach ass? Den Fait ….

NËMMEN ENG ÄNTWERT PRO LINN

		VIRLIESEN - ROTATIOUN	ass éischter e Virdeel	ass éischter e Nodeel	weder nach	wees net
(184)	1	eng Persoun ze sin, déi eng aner ethnesch Hierkonft huet wéi den Rescht vun der Populatioun	1	2	3	4
(185)	2	en Zigeiner ze sin	1	2	3	4
(186)	3	manner ewéi 25 Joer ze hun	1	2	3	4
(187)	4	e Mann ze sin	1	2	3	4
(188)	5	homosexuell ze sin	1	2	3	4
(189)	6	méi wéi 50 Joer ze hun	1	2	3	4
(190)	7	eng handikapéiert Persoun ze sin	1	2	3	4
(191)	8	enger Religioun unzegehéieren, déi net d'Haaptreligioun am Land ass	1	2	3	4
(192)	9	eng Fra ze sin	1	2	3	4

NEW

QA7	Mengt Dir, dass déi folgend Persounen bei gläichen Qualifikatiounen oder Diplomen manner Chancen, déi selwecht Chancen oder méi Chancen hätten wéi anerer fir eng Aarbecht, eng Formatioun oder eng Promotioun ze kréien?

NËMMEN ENG ÄNTWERT PRO LINN

		VIRLIESEN - ROTATIOUN	manner Chancen	déi selwecht Chancen	méi Chancen	wees net
(193)	1	eng Fra am Verglach zu engem Mann	1	2	3	4
(194)	2	eng Persoun mat méi wéi 50 Joer am Verglach zu enger Persoun mat manner wéi 50 Joer	1	2	3	4
(195)	3	eng handikapéiert Persoun am Verglach zu enger net handikapéierter Persoun	1	2	3	4
(196)	4	en Auslänner am Verglach zu engem Lëtzebuerger	1	2	3	4
(197)	5	eng net wäiss Persoun am Verglach zu enger wäisser Persoun	1	2	3	4
(198)	6	eng Persoun mat enger anerer ethnescher Hierkonft wéi den Rescht vun der Populatioun	1	2	3	4
(199)	7	eng homosexuell Persoun am Verglach zu enger heterosexueller Persoun	1	2	3	4
(200)	8	eng Persoun déi eng Religioun praktizéiert, déi anescht ass ewéi déi vum Rescht vum Land	1	2	3	4
(201)	9	eng Persoun mat manner wéi 25 Joer am Verglach zu enger Persoun mat méi wéi 25 Joer	1	2	3	4

NEW

QA8	Mengt Dir et missten méi …..?

KAART MAT DER SKALA WEISEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT PRO LINN

		VIRLIESEN - ROTATIOUN	Jo, secher	Jo, éischter	Nee, éischter net	Nee, secher net	wees net
(202)	1	Députéierten gin mat enger anerer Hierkonft wéi den Rescht vun der Populatioun	1	2	3	4	5
(203)	2	weiblech Deputéierten gin	1	2	3	4	5
(204)	3	Fraen op Direktiounsposten am Aarbechtsmilieu gin	1	2	3	4	5
(205)	4	Persounen déi iwwer 50 Joer aal sin an de Betriber gin	1	2	3	4	5
(206)	5	handikapéiert Persounen am Aarbechtsmilieu gin	1	2	3	4	5

NEW

QA9	Wär Dir dofir oder dogéint speziell Moosnahmen anzeféieren déi dozou beidroen sollen, dass jiddweréen déi selwescht Chancen huet am Bereich vun der Aarbecht. Speziell Moosnahmen fir Persounen a Fonktioun ……

KAART MAT DER SKALA WEISEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT PRO LINN

		VIRLIESEN - ROTATIOUN	ganz dofir	éischter dofir	éischter dogéint	ganz dogéint	wees net
(207)	1	vun hierer ethnescher Hierkonft	1	2	3	4	5
(208)	2	vun hierem Geschlecht	1	2	3	4	5
(209)	3	vun hierem Alter	1	2	3	4	5
(210)	4	vun hierer religéiser Zougehéieregkeet oder hierem Glawen	1	2	3	4	5
(211)	5	vun hierem Handikap	1	2	3	4	5
(212)	6	vun hierer sexueller Orientatioun	1	2	3	4	5

NEW

QA10	Am Allgemengen, géift Dir soen, dass zu Lëtzebuerg genuch Effort'en gemaach gin géint all Formen vun Diskriminatioun?

KAART WEISEN - VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

	(213)
jo, op alle Fall	1
jo, a gewesser Mooss	2
nee, net wierklech	3
nee, op kee Fall	4
wees net	5

NEW

QA11	Ärer Meenung no, wat fir eng vun den folgenden Akteuren sin déi déi eng wichteg Roll spillen am Kampf géint Diskriminatioun?

VIRLIESEN - ROTATIOUN - MAX. 3 ÄNTWERTEN

	(214-229)
d'Schoulen an d'Universitéiten	1,
d'Employeuren / d'Betriber	2,
d'Gewerkschaften	3,
d'Medien	4,
d'politesch Parteien	5,
d'lëtzebuerger Regierung	6,
déi lokal oder regional Autoritéiten	7,
d'Elteren	8,
déi religéis Autoritéiten	9,
d'ONG'en, d'Associatiounen	10,
d'lëtzebuerger Chamber	11,
déi international Institutiounen (wéi den Europaroot, d'UNO, asw.)	12,
d'Europäesch Unioun	13,
guer keen SPONTAN	14,
aner SPONTAN	15,
wees net	16,

NEW

QA12	Sot mir op Ärer Meenung no, zu Lëtzebuerg eng Gesetzgebung existéiert déi déi folgend Formen vun Diskriminatioun am Bereich vun der Astellung verbitt. Diskriminatiounen op Grond ……

NËMMEN ENG ÄNTWERT PRO LINN

		VIRLIESEN - ROTATIOUN	Jo, et gëtt eng Gesetzgebung	nee, et gëtt keng Gesetzgebung	wees net
(230)	1	vun der ethnescher Hierkonft	1	2	3
(231)	2	vum Geschlecht	1	2	3
(232)	3	vun der sexueller Orientatioun	1	2	3
(233)	4	vum Alter	1	2	3
(234)	5	vun der Religioun oder dem Glawen	1	2	3
(235)	6	vun engem Handikap	1	2	3

NEW

QA13	Wann Dir Affer vun enger Diskriminatioun op der Aarbecht wärt, un wéen géif Dir Iech als éischt adresséieren fir Hëllef ze kréien?

KAART WEISEN - VIRLISEN - MAX. 2 ÄNTWERTEN

	(236-244)
eng national Organisatioun fir d'Gleichberechtegung	1,
en Affekot fir rechtlech Schrëtter anzeléeden	2,
eng Gewerkschaft	3,
eng Associatioun	4,
eng international Institutioun (wéi den Europaroot, d'UNO, asw.)	5,
d'Europäesch Unioun	6,
keen SPONTAN	7,
aner SPONTAN	8,
wees net	9,

NEW

QA14	Kennt Dir Är Rechter wann Dir Affer vun enger Diskriminatioun oder engem Harcelement (Belästegung) sidd?

(VIRLIESEN)

	(245)
Jo	1
Nee	2
Hängt dovun of SPONTAN	3
Wees net	4

EB57.0 Q56 TREND MODIFIED

QA15	Wär Dir dofir oder dogéint op anonym Art a Weis eng Informatioun iwwer ……. matzedeelen, am Kader vun enger Vollekszíélung, wann dat dozou beidroen kéint, géint d'Diskriminatioun zu Lëtzebuerg ze kämpfen?

KAART MAT DER SKALA WEISEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT PRO LINN

		VIRLIESEN - ROTATIOUN	ganz dofir	éischter dofir	éischter dogéint	ganz dogéint	wees net
(246)	1	Är ethnesch Hierkonft	1	2	3	4	5
(247)	2	Är Religioun oder Ären Glawen	1	2	3	4	5
(248)	3	Är Gesondheetssituatioun	1	2	3	4	5
(249)	4	Är sexuell Orientatioun	1	2	3	4	5

NEW

Schwätze mer elo un engem aneren Thema

QB1 Déi meeschten Memberstaaten vun der Europäescher Unioun bidden Persounen Schutz un, déi Zeien vun engem Verbriechen waren an déi sech bedroot fillen op Grond vun dësem Evenement? Fannt Dir dass e Schutz gebueden muss gin fir Zeien …….

VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

	(250)
vun all Zort vun Verbriechen	1
nëmmen a bestëmmten Fäll wéi organiséiertem Verbriechen oder dem Terrorismus	2
a kengem Fall	3
wees net	4

NEW

QB2 BIS QB4 STELLEN WANN "AN ALLE FÄLL MUSS EN SCHUTZ FIR D'ZEIEN GEBUEDEN SIN", CODE 1 ODER 2 BEI QB1 - DÉI ANER WEIDER MAT QB5

QB2 Wéini denkt Dir muss e Schutz fir Zeien gebueden gin?

VIRLIESEN - MÉI ÄNTWERTEN MÉIGLECH

	(251-254)
virum Prozess	1,
während dem Prozess	2,
nom Prozess	3,
wees net	4,

NEW

QB3 Wéieng Zeien, denkt Dir, mussen e Schutz ugebueden kréien?

VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

	(255)
all Persoun déi Zeien vun engem Verbriechen ass an déi sech a Gefor fillt	1
all Persoun déi Zeien vun engem Verbriechen ass an déi sech a Gefor fillt an déi wichteg Informatiounen fir d'Enquête liwwert	2
nëmmen wann en Zeien och en Affer vum Verbriechen ass	3
aner / dat kënnt drop un SPONTAN	4
wees net	5

NEW

QB4	Wéi Dir vläicht wësst kënnen Memberen vun enger krimineller Organisatioun och Zeien vun engem Verbriechen sin. A wéiengem Moos sidd Dir fir de Schutz vun Memberen vun kriminellen Organisatiounen wann se nëtzelech Informatiounen iwwer déi kriminell Aktivitéiten liwweren?

KAART WEISEN - VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

	(256)
ganz dofir	1
éischter dofir	2
éischter dogéint	3
ganz dogéint	4
wees net	5

NEW

UN ALLEGUER

QB5	Am Moment fonktionnéiert d'Kooperatioun vun den Memberstaaten vun der Europäescher Unioun am Bereich vum Zeienschutz (wéi z.B. den Transfer vun Zeien an aner Länner) op freiwëlleger Basis. Wär Dir fir dofir oder dogéint eng Politik vun der grenziwwerschreidender an internationaler Kooperatioun an der Europäescher Unioun am Bereich vum Zeienschutz?

KAART WEISEN - VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

	(257)
ganz dofir	1
éischter dofir	2
éischter dogéint	3
ganz dogéint	4
wees net	5

NEW

QB6	D'Uneegung vun der Identitéit besteet doranner dass éen d'Identitéit vun enger anerer Persoun klaut fir illegal Zwecker (wéi z.B., d'illegal Notzung vun Bankdonnéeën oder perséinlech Donnéeën vun der Sozailversëcherung). Hut Dir d'Gefill dass den Problem vum Identitéitsklau ganz weit verbreed, éischter weit verbreed, éischter seelen oder ganz seelen zu Lëtzebuerg ass?

KAART WEISEN - VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

	(258)
ganz verbreed	1
éischter verbreed	2
éischter seelen	3
ganz seelen	4
wees net	5

NEW

QB7	Am Allgemengen géif Dir soen dass déi zu Lëtzebuerg getraffen Moosnahmen géint den Identitéitsklau …….?

VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

	(259)
iwwerdriween sin	1
duer gin	2
net duer gin	3
wees net	4

NEW

QB8	Denkt Dir et wär méi effikass, manner effikass oder dass et näischt änneren géif wann de Problem vum Identitéitsklau éischter um Nivo vun der Europäescher Unioun behandelt géif gin wéi vum nationalen Nivo?

VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

	(260)
méi effikass	1
manner effikass	2
giff sech näischt änneren	3
wees net	4

NEW

QB9	D'Steierhannerzéihung besteet doranner dass éen falsch Informatiounen un eng Steierautoritéit gëtt oder dass éen seng Steiererklärung net schëckt. Dëst kann zesummen hänken mam Schmuggel an illegalen Verkeef. Et gëtt heiansdo eng Verbindung mat Déifstahl am groussen Stil. Hut Dir d'Gefill dass de Problem vun der Steierhannerzéihung ganz weit verbreed, éischter weit verbreed, éischter seelen oder ganz seelen zu Lëtzebuerg ass?

KAART WEISEN - VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

	(261)
ganz vebreed	1
éischter verbreed	2
éischter seelen	3
ganz seelen	4
wees net	5

NEW

QB10	Am Allgemengen géif Dir soen dass déi zu Lëtzebuerg getraffen Moosnahmen géint d'Steierhannerzéigung ……?

VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

	(262)
iwwerdriween sin	1
duer gin	2
net duer gin	3
wees net	4

NEW

QB11	Denkt Dir et wär méi effikass, manner effikass oder dass et näischt änneren géif wann de Problem vun der Steierhannerzéihung éischter um Nivo vun der Europäescher Unioun behandelt géif gin wéi um nationalen Nivo?

VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

	(263)
méi effikass	1
manner effikass	2
giff sech näischt änneren	3
wees net	4

NEW

QB12	Wär Dir fir oder géint d'Iddi dass déi öffentlech Autoritéiten an den ënnerschiddlechen Memberstaaten vun der Europäescher Unioun perséinlech Steierinformatiounen austauschen, wann dës Moosnahm dozou beidroen géif grenziwwerschreidend Finanzkriminalitéit ze bekämpfen

KAART WEISEN - VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

	(264)
ganz dofir	1
éischter dofir	2
éischter dogéint	3
ganz dogéint	4
wees net	5

NEW

Schwätze mer elo un engem aneren Thema

UN ALLEGUER

QC1 Kënnt Dir mir fir jiddweréen vun den folgenden Themen soen op Dir ganz interesséiert, éischter interesséiert, éischter net interesséiert oder guer net dorunner interesséiert sidd?

KAART MAT SKALA WEISEN - ENG ÄNTWERT PRO LINN

		VIRLIESEN - ROTATIOUN	ganz interesséiert	éischter interesséiert	éischter net interesséiert	guer net interesséiert	wees net
(265)	1	d'Natur an d'Ëmwelt	1	2	3	4	5
(266)	2	wirtschaftlech a sozial Themen	1	2	3	4	5
(267)	3	d'Konscht an d'Literatur	1	2	3	4	5
(268)	4	d'Wëssenschaft an d'Technologie	1	2	3	4	5
(269)	5	Sport an Aktivitéiten am Freien	1	2	3	4	5
(270)	6	d'Fuerschung am Bereich vun der Medezin an Gesondheet	1	2	3	4	5
(271)	7	d'Gaardenaarbecht an d'Haus	1	2	3	4	5
(272)	8	d'europäesch an déi international Noriichten	1	2	3	4	5
(273)	9	d'Berühmtheeten an d'Ënnerhaalung	1	2	3	4	5

NEW

QC2a Zu Lëtzebuerg gëtt et Fuerscher déi spezialiséiert sin an der Biologie oder an der Medezinwëssenschaft. Hutt Dir schon dovunner héieren dass verschiddener vun hinnen op gemeinsamen Fuerschungsprojekter mat Kollegen aus aneren europäeschen Länner schaffen, oder dass se d'Méiglechkeet hun dëst ze maachen?

	(274)
Jo	1
Nee	2

NEW

QC2b	Hutt Dir schon dovunner héieren dass d'Europäesch Unioun gemeinsam Fuerschungsprojekter bei Froen a Verbindung mat der Biologie oder der Medezinwëssenschaft subventionnéiert?

	(275)
Jo	1
Nee	2

NEW

D'Europäesch Unioun subventionnéiert Gruppen vun Fuerscher aus verschiddenen Länner déi zesummen schaffen, um europäeschen Nivo, op Fuerschungsprojet'en déi dozou geduecht sin schlëmm Krankheeten ze bekämpfen, nei Traitementer oder Diagnosen ze entwéckelen oder nach besser dem Fonktionnement vun eisen Genen an eisem Kierper ze verstoen. An den folgenden Froen, bezeechnen mir dësen weiten Beräich (Kampf géint schlëmm Krankheeten, Entwécklung vun neien Traitementer, asw.) mam Ausdrock "biologesch an medezinesch Fuerschung".

QC3a AN QC4a WANN "KENNT D'PROJET'EN DÉI VUN DER EUROPÄESCHER UNIOUN SUBVENTIONNÉIERT GIN", CODE 1 BEI QC2b - DÉI ANER WEIDER MAT QC3b

QC3a	Kënnt Dir mir soen wéi Dir haaptsächlech vun dësen vun der Europäescher Unioun, subventionnéiert Projet'en am Bereich vun der biologescher an medezinescher Fuerschung héieren hutt?

VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

	(276)
dës Informatioun ass Iech ausdrécklech matgedéelt gin	1
Dir hutt et selwer erausfonnt op Grond vun den erhaalenen Informatiounen	2
Dir hutt dës Informatiounen fonnt andeems Dir Informatiounen iwwer d'Wëssenschaft, d'Fuerschung an d'Medezin gesicht hutt	3
guer keng SPONTAN	4
aner SPONTAN	5
wees net	6

NEW

QC4a	Wat fir eng vun den folgenden Virschléi sin Är perséinlech Quellen fir dës Informatioun?

KAART WEISEN - VIRLIESEN - MAX. 4 ÄNTWERTEN

	(277-290)
d'Muséeën, d'Ausstellungen oder d'Festivalen (inklusif wëssenschaftlech Ausstellungen)	1,
d'lëtzebuerger Regierung	2,
d'Kollegen oder am Kader vun Ärer Aarbecht	3,
d'Frënn oder d'Famill	4,
d'Léierpersonal	5,
d'Dokteren oder d'medezinesch Personal	6,
d'spezialiséiert Zäitschréften an Ärem Interessenbereich (inklusif wëssenschaftlech oder medezinesch Zäitschréften)	7,
d'allgemeng Zäitschréften, wéi Norichtenzäitschréften, Televisiounszäitschréften, asw.	8,
d'Televisioun	9,
de Radio	10,
d'Dageszeitungen	11,
Internet	12,
Aner SPONTAN	13,
wees net	14,

NEW

QC3b AN QC4b STELLEN WANN "KENNT KENG PROJET'EN DÉI VUN DER EUROPÄESCHER UNIOUN SUBVENTIONNÉIERT GIN, MEE ASS UN DER WËSSENSCHAFT AN/ODER MEDEZINESCHER FUERSCHUNG INTERESSÉIERT", CODE 2 BEI QC2b AN CODE 1 ODER 2 BEI QC1 ITEM 4 ODER QC1 ITEM 6 - DÉI ANER WEIDER MAT QC3c

QC3b	Och wann Dir un der Wëssenschaft an/oder der Fuerschung am Bereich vun der Medezin oder der Gesondheet interesséiert sidd, wat fir eng vun den folgenden Virschléi sin d'Haaptgrënn firwat Dir näischt vun dësen, vun der Europäescher Unioun an dësem Bereich, subventionnéiert Projeten héieren hutt?

VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

	(291)
Dir sid un der Wëssenschaft oder der Medezin interesséiert, mée net am Detail	1
déi europäesch Themen interesséieren Iech net	2
Dir hutt dës Informatioun net an Ären üblechen Informatiounsquellen iwwer d'Wësschenschaft oder d'Medezin fonnt	3
keng SPONTAN	4
aner SPONTAN	5
wees net	6

NEW

QC4b	Wat fir eng vun den folgenden Informatiounsquellen sin Är haaptsächlech Quellen fir d'Wëssenschaften oder d'Fuerschung am Bereich vun der Medezin oder der Gesondheet?

KAART WEISEN - VIRLIESEN - MAX. 4 ÄNTWERTEN

	(292-305)
d'Muséeën, d'Ausstellungen oder d'Festivalen (inklusif wëssenschaftlech Ausstellungen)	1,
d'lëtzebuerger Regierung	2,
d'Kollegen oder am Kader vun Ärer Aarbecht	3,
d'Frënn oder d'Famill	4,
d'Léierpersonal	5,
d'Dokteren oder d'medezinesch Personal	6,
d'spezialiséiert Zäitschréften an Ärem Interessenbereich (inklusif wëssenschaftlech oder medezinesch Zäitschréften)	7,
d'allgemeng Zäitschréften, wéi Norrichtenzäitschréften, Televisiounszäitschréften, asw.	8,
d'Televisioun	9,
de Radio	10,
d'Dageszeitungen	11,
Internet	12,
Aner SPONTAN	13,
wees net	14,

NEW

QC3c an QC4c STELLEN WANN "KENNT KENG PROJETEN DÉI VUN DER EUROPËSCHER UNIOUN SUBVENTIONNÉIERT GIN AN ASS NET UN WËSSENSCHAFT AN FUERSCHUNG AM BEREICH VUN DER MEDEZIN INTERESSÉIERT", CODE 2 BEI QC2b AN CODE 3 ODER 4 BEI QC1 ITEM 4 AN QC1 ITEM 6 - DÉI ANER WEIDER MAT QC5

QC3c	Kënnt Dir mir soen wat d'Haaptgrënn vun dëser Lëscht sin fir Ären Mangel un Interessi fir d'Wëssenschaft an d'Fuerschung am Bereich vun der Medezin oder der Gesondheet?

KAART WEISEN - VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

	(306)
Dir interesséiert Iech am Allgemengen net fir d'Wëssenschaft	1
Dir fillt Iech net betraff well Dir bei gudder Gesondheet sidd	2
Dir vertraut den Informatiounsquellen zu dësen Sujeten net	3
Keng SPONTAN	4
Aner SPONTAN	5
wees net	6

NEW

QC4c	Wat fir eng vun den folgenden Informatiounsquellen sin Är haaptsäechlech Quellen fir déi Themen déi Iech interesséieren?

KAART WEISEN - VIRLIESEN - MAX. 4 ÄNTWERTEN

	(307-320)
d'Muséeën, d'Ausstellungen oder d'Festivalen (inklusif wëssenschaftlech Ausstellungen)	1,
d'lëtzebuerger Regierung	2,
d'Kollegen oder am Kader vun Ärer Aarbecht	3,
d'Frënn oder d'Famill	4,
d'Léierpersonal	5,
d'Dokteren oder d'medezinesch Personal	6,
d'spezialiséiert Zäitschréften an Ärem Interessenbereich (inklusif wëssenschaftlech oder medezinesch Zäitschréften)	7,
d'allgemeng Zäitschréften, wéi Norrichtenzäitschréften, Televisiounszäitschréften, asw.	8,
d'Televisioun	9,
de Radio	10,
d'Dageszeitungen	11,
Internet	12,
Aner SPONTAN	13,
wees net	14,

NEW

UN ALLEGUER

QC5	Verschidden Aspekter vun der biologescher an medezinescher Fuerschung kënnen Iech perséinlech méi interesséieren. A wéiengem Moos sidd Dir interesséiert un den folgenden Aspekter?

KAART MAT SKALA WEISEN - ENG ÄNTWERT PRO LINN

		(VIRLIESEN)	ganz interesséiert	éischter interesséiert	éischter net interesséiert	guer net interesséiert	wees net
(321)	1	d'Endresultater vun der Fuerschung (wat wees een)	1	2	3	4	5
(322)	2	de Start vun Projet'en an d'Haaptzieler vun der Fuerschung (wat wëll een erausfannen)	1	2	3	4	5
(323)	3	wéi probéieren d'Fuerscher d'Wëssen ze erhaalen (wéi gëtt d'Fuerschung gemaach)	1	2	3	4	5

NEW

QC6	Wat fir eng vun den folgenden sin déi 4 Kategorien vun Persounen an Organisatiounen dénen Dir am Meeschten vertraut wann et ëm Informatiounen iwwer biologesch an medezinesch Fuerschung géet?

KAART WEISEN - VIRLIESEN - MAX. 4 ÄNTWERTEN

	(324-337)
d'Muséeën, d'Ausstellungen oder d'Festivalen (inklusif wëssenschaftlech Ausstellungen)	1,
d'Fuerscher déi an enger Universitéit oder engem staatlechen Laboratoire schaffen	2,
d'Dokteren oder d'medezinesch Personal	3,
d'Léierpersonal	4,
d'Aarbechstkollegen, Frënn an Familjenmemberen	5,
d'lëtzebuerger Regierung	6,
d'international Institutiounen (Europäesch Unioun, UNO an d'Gesondheetsorganisatiounen, asw.)	7,
d'ONG'en, d'Associatiounen, wéi Konsumentenschutzorganisatiounen, karitativ Organisatiounen oder Patienten- oder Interessengruppen	8,
d'spezialiséiert Journalisten déi an wëssenschaftlechen oder Gesondheetszäitschréften schreiwen	9,
d'Televisiounsjournalisten	10,
déi aner Journalisten (Zeitung, Radio, Zäitschréften)	11,
keng SPONTAN	12,
aner SPONTAN	13,
wees net	14,

NEW

QC7	Stellt Iech vir et gëtt Fuerschung iwwer eng schlëmm Krankheet gemaach. Wat fir een Aspekt géif Iech am Meeschten interesséieren?

KAART WEISEN - VIRLIESEN - MAX. 3 ÄNTWERTEN

	(338-349)
deeglecht Liewen vun de Fuerscher déi op dësem Projet schafffen	1,
Decisioun vun der Regierung zu dëser Fuerschung	2,
déi nei Entdeckungen	3,
d'Aarbecht vun den Fuerscher iwwer d'Risken vun enger Verbreedung vun dëser Krankheet	4,
Diskussiounen iwwer dës Krankheet (Grënn, Traitementer, asw.)	5,
Bildmaterial zuer Fuerschung iwwer dës Krankheet (d'Versich déi an den Laboratoiren duechgefouert gin, Filmer déi weisen wat d'Krankheet am Kierper verursacht, asw.)	6,
Fuerschung fir d'Verbesserung vun der Organisatioun vun den Gesondheetsservicer (z.B. an den Kliniken) fir dës Krankheet	7,
ethesch Problemer a Verbindung mat dëser Fuerschung	8,
Grondlagenfuerschung déi zu neien Usätz féiert	9,
Keng SPONTAN	10,
Aner SPONTAN	11,
wees net	12,

NEW

QC8	Sid Dir selwer oder een déen Iech nostéet vun enger chronescher Krankheet (Asthma, Diabetis, asw.) oder enger ganz schlëmmer Krankheet (Aids, Krips, asw.) betraff?

	(350)
Jo	1
Nee	2
wees net / Refus SPONTAN	3

NEW

Schwätze mer elo iwwert en anert Thema

QD1 Kënnt Dir mir fir jiddweréen vun den folgenden Bereicher soen op Dir denkt, dass méi oder manner Decisiounen um europäeschen Niveau geholl missten gin?

NËMMEN ENG ÄNTWERT PRO LINN

		(VIRLIESEN)	Méi Decisiounen um europäeschen Niveau	Manner Decisiounen um europäeschen Niveau	E Wiéssel ass net néideg SPONTAN	wees net
(351)	1	d'Asyl- an d'Immigratiounspolitik	1	2	3	4
(352)	2	den Austausch vun polizeilechen an juristeschen Informatiounen tëschend den Memberlänner	1	2	3	4
(353)	3	den Kampf géint d'Kriminalitéit an den illegalen Handel	1	2	3	4
(354)	4	den Kampf géint den Drogenmëssbrauch	1	2	3	4
(355)	5	d'Grenzkontrollen	1	2	3	4
(356)	6	den Kampf géint den Terrorismus	1	2	3	4
(357)	7	d'Verbreedung an de Schutz vun den Mënschenrechter	1	2	3	4

NEW

QD2 Wat fir eng vun den folgenden Aktiounen oder Politiken mussen Ärer Meenung no déi 3 Prioritéiten vun der Europäescher Unioun sin?

KAART WEISEN - VIRLIESEN - MAX. 3 ÄNTWERTEN

	(358-367)
d'Asyl- an d'Immigratiounspolitik	1,
den Austausch vun polizeilechen an juristeschen Informatiounen tëschend den Memberlänner	2,
den Kampf géint d'Kriminalitéit an den illegalen Handel	3,
den Kampf géint den Drogenmëssbrauch	4,
d'Grenzkontrollen	5,
den Kampf géint den Terrorismus	6,
d'Verbreedung an de Schutz vun den Mënschenrechter	7,
d'Qualitéit vun der Justiz	8,
guer keng dovunner SPONTAN	9,
wees net	10,

NEW

Schwätze mer elo iwwert en anert Thema

QE1 Kënnt Dir mir soen wat fir eng vun den folgenden Situatiounen op Iech zoutrëfft?

KAART WEISEN - VIRLIESEN - MÉI ÄNTWERTEN MÉIGLECH

	(368-374)
Dir fuert Ären eegenen Auto	1,
Dir fuert en Auto vum Betrib	2,
Dir fuert en Auto vun engem aneren	3,
Dir hutt e Führerschéin mée Dir fuert seelen oder nie	4,
Dir hutt kéen Führerschéin	5,
Aner SPONTAN	6,
wees net	7,

NEW

QE2 BIS QE6 STELLEN WANN "FIERT" CODE 1 BIS 3 BEI QE1 - DÉI ANER WEIDER MAT QE7

QE2 Wann Dir eng normal Woch huelt, géif Dir soen dass Dir perséinlech …..

VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

	(375)
op der Autobunn oder aneren Schnellstroossen fuert	1
an der Stad fuert	2
op Landstroossen fuert	3
2 oder 3 dovunner esou vill wéi déi aner SPONTAN	4
wees net	5

NEW

QE3 Wéivill Kilometer fuert Dir pro Joer?

VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

	(376)
manner wéi 5000 Km	1
tëschend 5.000 a manner wéi 10.000 Km	2
tëschend 10.000 a manner wéi 15.000 Km	3
tëschend 15.000 a manner wéi 20.000 Km	4
tëschend 20.000 a manner wéi 30.000 Km	5
tëschend 30.000 a manner wéi 50.000 Km	6
50.000 Km oder méi	7
wees net	8

NEW

QE4	Wéi géift Dir d'Gréisst vum Auto beschreiwen déen Dir normalerweis fuert?

KAART MAT DE PHOTOEN AN DESKRIPTIOUN WEISEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

	(377)
e Stadauto / klengen Auto	1
en Auto vun mëttlerer Gréisst	2
en groussen Auto	3
en Familjenauto (Monospace)	4
en Sportsauto	5
en 4 x 4, SUV, Jeep	6
Aner SPONTAN	7
wees net	8

NEW

QE5	Den Auto deen Dir normalerweis fuert, hutt Dir déen nei kaaft oder als Occasioun?

WANN D'PERSOUN DÉI ÄNTWERT NET SELWER PROPRIETÄR VUM AUTO ASS, FROT OP DEN PROPRIETÄR DEN AUTO NEI ODER ALS OCCASIOUN KRITT HUET

	(378)
Nei	1
Occasioun	2
wees net	3

NEW

QE6	Wéi aal ass dësen Auto haut? Domadder wëll ech soen wéini ass en fir d'éischt immatrikuléiert gin.

NET VIRLIESEN - AN DER LËSCHT KODÉIEREN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

	(379)
Manner ewéi 1 Joer	1
1 Joer	2
2 Joer	3
3 Joer	4
4 bis 5 Joer	5
6 bis 10 Joer	6
Méi wéi 10 Joer	7
wees net	8

NEW

QE7a	Stellt Iech vir Dir hätt haut wëlles en neien Auto oder eng Occasioun ze kaafen, wat fir eng Kriterien, ausser dem Präiss, wären ausschlaggiewend dass Dir éischter déen éen Modell wéi den aneren wielen géift? Als alleréischt?

QE7b	An als Zweet?

QE7c	An als Drëtt?

KAART WEISEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT PRO KOLONN

	(380-381)	**(382-383)**	**(384-385)**
(VIRLIESEN)	QE7a ALS EISCHT	QE7b ALS ZWEET	QE7c ALS DRËTTWICHTEGST
d'Leeschtung vum Motor	1	1	1
d'Esthetik, d'Ausgesinn	2	2	2
d'Plaz am Auto	3	3	3
den Konfort	4	4	4
d'Sëcherheet	5	5	5
d'Haltbarkeet / d'Robustheet	6	6	6
den Spritverbrauch	7	7	7
den Niveau an d'Disponibilitéit vum Equipement	8	8	8
den Réputatioun vun der Marque	9	9	9
den Respekt vun der Ëmwelt	10	10	10
d'Zuel vun den Plazen	11	11	11
den Wert bei der Revente	12	12	12
d'Ënnerhaltskäschten	13	13	13
net uwendbar SPONTAN	14	14	14
aner SPONTAN	15	15	15
wees net	16	16	16

NEW

QE8	Ech liesen Iech elo eng Lëscht vun Sëcherheetssystemer fir Auto'en vir, en Deel dovunner gëtt et schon an anerer sin am Gaangen entweckelt ze gin. Fir jiddweréen vun dësen Systemer, sot mir wat am Beschten Ärer Meenung entsprëcht.

KAART MAT DEN ÄNTWERTEN AN DEFINITIOUNEN WEISEN, ESOUWUEL WÉI SKALA - NËMMEN ENG ÄNTWERT PRO LINN

	VIRLIESEN - ROTATIOUN VUN UEWEN NO ËNNEN	dat ass keen nëtzlechen System an Dir wéilt net dass Ären nächsten Auto dom adder equipéiert ass	dat ass keen nëtzlechen System mee Dir wéilt dass Ären nächsten Auto dom adder equipéiert ass	dat ass en nëtzlechen System mee Dir wéilt net dass Ären nächsten Auto dom adder equipéiert ass	dat ass en nëtzlechen System an Dir wéilt dass Ären nächsten Auto dom adder equipéiert ass	net uwendbar SPONTAN	wees net
1	ABS, Antiblockéiersystem: e System déen verhënnert dass d'Rieder blockéieren wann éen schaarf bremsen muss an déen et erlaabt den Auto op der Strooss ze behaalen	1	2	3	4	5	6
2	ESP, elektronescht Stabilitéitssystem: en Stabilitéitssystem fir den Auto, déen verhënnert dass én an kriteschen Situatiounen an d'Schleideren kënnt	1	2	3	4	5	6

(386)

(387)

(388)	3	System fir d'Iwwerwaachung vum doudeschen Wénkel: e System dat den Chauffeur alarméiert wann e Géigenstand am doudeschen Wénkel ass	1	2	3	4	5	6
(389)	4	Autosluuchten un d'Richtung adaptéieren: e System fir d'Ausriichtung vun den Luuchten an den Kéieren an den Reglage vun der Liichtintensitéit fir d'Verblendung ze verhënnren	1	2	3	4	5	6
(390)	5	Alarm bei Gefor vun engem Zesummenstouss: e System déen d'Gefor vun engem Zesummenstouss mat engem aneren Auto oder engem Hindernëss erkennt a Fonktioun vun der Vitess	1	2	3	4	5	6
(391)	6	Alarm beim iwwerfueren vun der Begrenzungslinn: e System déen dem Chauffeur matdéelt wann hien onfreiwëlleg seng Spuer verléisst	1	2	3	4	5	6
(392)	7	Ecall, elektroneschen Noutruff: e System déen automatesch déi lokal Rettungsdéngschter urifft wann den Auto an e schlëmmen Akzident verwéckelt ass an en iwwerdréit gleichzäiteg déi aktuell Positioun vum Auto an aner Informatiounen am Zesummenhang mam Akzident. Esou gëtt Zäit bis Rettungsdéngschter kommen reduzéiert	1	2	3	4	5	6
(393)	8	Traffik an Reesinformatiounen an Echtzäit: e System déen Informatiounen iwwer den Stroossenreseau an Echtzäit iwwermëttelt, wéi Staugefor an Meteokonditiounen, wat et erlaabt alternativ Itinerairen ze wielen	1	2	3	4	5	6
(394)	9	Geschwindegkeetsalarm: e System déen d'Vitesslimiten fir all Zort vun Stroossen erkennt an de Chauffeur alarméiert wann hien ze schnell fiert	1	2	3	4	5	6
(395)	10	Iwwerwaachung vum Zoustand vum Chauffeur: e System déen de Chauffeur alarméiert bei Iwwermiddung, bei Oflenkung oder bei Onopmierksamkeet	1	2	3	4	5	6

NEW

QE9a	Wat fir en vun den folgenden Grënn wär déen déen Iech am Meeschten dozou ofhaalen géif dës Sëcherheetssystemer an Ärem Auto ze akzeptéieren? Als éischt?

QE9b	An als zweet?

KAART WEISEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT PRO KOLONN

	(396-397)	**(398-399)**
(VIRLIESEN)	QE9a	QE9b
	ALS EISCHT	ALS ZWEET
dat reduzéiert d'Fräiheet vum Chauffeur	1	1
dat reduzéiert d'Reaktioun an d'Opmierksamkeet vum Chauffeur duerch Kreatioun vun engem Gefill vun kënstlecher Sëcherheet	2	2
d'Angscht virun iwwerdriwwenen akusteschen an visuellen Alarmen	3	3
d'Angscht dass déi elektronesch Systemer net zouverlässeg sin	4	4
et ass schwéier den Fonktionnement vun dësen elektroneschen Systemer ze verstoen	5	5
et ass ze deier beim Kaafen	6	6
et ass ze deier am Ennerhalt	7	7
d'Autoen sin schon sëcher genuch	8	8
Aner SPONTAN	9	9
wees net	10	10

NEW

QE10	Stellt Iech vir Dir géift Informatiounen iwwer dës Sëcherheetssystemer sichen. Wém géift Dir am Meeschten trauen?

KAART WEISEN - VIRLIESEN - ROTATIOUN - MAX. 3 ÄNTWERTEN

	(400-412)
den öffentlechen Autoritéiten	1,
der Autosindustrie	2,
dem ACL - Automobilsclub	3,
dem Konsumentenschutz	4,
den Medien am Allgemengen	5,
den spezialiséierten Medien (spezialiséiert Press, Televisiounsprogrammer oder Radiosprogrammer)	6,
den Autohändler	7,
den Auto-Ecole'en	8,
den Versécherungen	9,
der Famill an Frënn	10,
sichen nie esou Informatiounen, sin net interesséiert SPONTAN	11,
Aner SPONTAN	12,
wees net	13,

NEW

QE11	Wann déi öffentlech Autoritéiten d'Entwecklung vun dësen Sëcherheetssystemer fir Auto'en encouragéieren wëllen, wat wären dann, Ärer Meenung no, déi Aktioun déi virzezéien wär?

KAART WEISEN - VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

	(413)
Informéieren mat groussen Kommunikatiounskampagnen	1
Steierlech Virdéeler ubidden fir Auto'en déi mat dësen Systemer equipéiert sin	2
eng Gesetzgebung aféieren iwwer d'Sëcherheet vun den Auto'en déi dës Systemer gesetzlech obligatorësch mëcht	3
d'Fuerschung an d'Entwécklung an dësem Beréich ënnerstetzen	4
Näischt dovunner SPONTAN	5
Aner SPONTAN	6
wees net	7

NEW

POSER QE12a UNIQUEMENT AU SPLIT A

QE12a	D'Auto'en kënnen mat engem elektroneschen Noutruffsystem equipéiert gin dén automatesch déi lokal Rettungsdéngschter urifft wann den Auto an e schlëmmen Akzident verweckelt ass. Dësen System iwwerdréit gleichzäiteg déi aktuell Positioun vum Auto an aner Informatiounen am Zesummenhang mam Akzident, esou dass d'Zäit bis d'Rettungsdénschter kommen reduzéiert gëtt. Verschidden Leit kënnen dësen System als Andréngen an d'Privatsphär vum Chauffeur ugesin. Perséinlech, bezeechend Dir dëst ....

KAART WEISEN - VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

	(414)
als eng wierklech Gefor fir d'Privatsphär, déi Iech dovunner ofhaalen géif esou en System ze hunn	1
als en klengen Nodeel am Verglach zum Notzen vum System	2
net als Nodeel wat Iech betrëfft	3
Keen dovunner SPONTAN	4
wees net	5

NEW

POSER QE12b UNIQUEMENT AU SPLIT B

QE12b	D'Auto'en kënnen mat engem integréierten System equipéiert gin déen Informatiounen sammelt, wéi d'geographesch Koordinatioun an d'Vitess, fir dass éen Informatiounen iwwer den Verkéier an Echtzäit kritt. Verschidden Leit kënnen dësen System als Andréngen an d'Privatsphäre vum Chauffeur ugesin. Perséinlech, bezeechend Dir dëst ....

KAART WEISEN - VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

	(415)
als eng wierklech Gefor fir d'Privatsphär, déi Iech dovunner ofhaalen géif esou en System ze hunn	1
als en klengen Nodeel am Verglach zum Notzen vum System	2
net als Nodeel wat Iech betrëfft	3
Keen dovunner SPONTAN	4
wees net	5

NEW

Schwätze mer elo vun engem aneren Thema

UN ALLEGUER

QF1	Denkt Dir dass et gerechtfärdegt ass oder net Affer vun Naturkatastrophen oder vun Konflikter ze hëllefen déi net um Territoir vun der Europäescher Unioun liewen, andéems Sie humanitär Hëllef ugebueden kréien?

KAART WEISEN - VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

	(416)
ganz gerechtfärdegt	1
zimlech gerechtfärdegt	2
zimlech ongerechtfärdegt	3
ganz ongerechtfärdegt	4
dat hängt vum Land of SPONTAN	5
wees net	6

NEW

QF2	Denkt Dir dass et ganz wichteg, éischter wichteg, éischter net wichteg oder guer net wichteg ass dass d'Europäesch Unioun d'Aktivitéiten vun der humanitärer Hëllef an Länner ausserhalb vun der Europäescher Unioun finanzéiert?

KAART WEISEN - VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

	(417)
ganz wichteg	1
éischter wichteg	2
éischter net wichteg	3
guer net wichteg	4
dat hängt vum Land of SPONTAN	5
wees net	6

EB55.1 Q49 TREND MODIFIED

QF3	Kënnt Dir mir d'Nim vun Organisatiounen oder Institutiounen nennen, déi aktiv am Beräich vun der humanitärer Hëllef sin oder Aktiounen an dësem Beräich finanzéieren ?

NET VIRLIESEN - KENG KAART WEISEN - D'ÄNTWERT AN DER LËSCHT KODÉIEREN - MÉI ÄNTWERTEN MÉIGLECH

	(418-425)
Nee, kann guer keen nennen	1,
Jo, Haut Commissariat fir d'Flüchtlingen (HCR)	2,
Jo, UNICEF	3,
Jo, de Programme Alimentaire Mondiale	4,
Jo, d'Roud Kräiz (CICR, FICR)	5,
Jo, d'Europäesch Unioun, d'Europäesch Kommissioun, d'Europäesch Kommunautéit, Europa	6,
Jo, net regierungsgebonnen Organisatiounen (ONG)	7,
Jo, aner	8,

EB55.1 Q43 TREND MODIFIED

QF4	Wësst Dir dass d'Europäesch Unioun, iwwer d'Europäesch Kommissioun an säin Departement fir humanitär Hëllef (ECHO), d'Aktiounen vun humanitärer Hëllef an Länner ausserhalb vun der Europäescher Unioun finanzéiert? WA JO: Denkt Dir dass Dir ganz gutt, zimlech gutt oder net gutt iwwer d'Aktiounen vun der Europäescher Unioun am Bereich vun der humanitärer Hëllef Bescheed wësst?

VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

	(426)
Nee	1
Jo, ganz gutt informéiert	2
Jo, zimlech gutt informéiert	3
Nee, net ganz gutt informéiert	4
wees net	5

EB55.1 Q44 TREND SLIGHTLY MODIFIED

QF5	Denkt Dir dass et ganz wichteg, zimlech wichteg, net wichteg oder guer net wichteg ass op d'europäesch Bierger informéiert sin iwwer d'Thema vun den Aktiounen vun humanitärer Hëllef déi vun der Europäescher Unioun finanzéiert gëtt, via d'Europäesch Kommissioun an säin Departement fir humanitär Hëllef (ECHO)?

KAART WEISEN - VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

	(427)
ganz wichteg	1
zimlech wichteg	2
net esou wichteg	3
guer net wichteg	4
wees net	5

EB55.1 Q47 TREND SLIGHTLY MODIFIED

QF6	Wat ass Ärer Meenung no méi effikass, dass d'humanitär Hëllef vun all Memberstaat éenzel zougewisen gëtt oder dass dat um Niveau vun der Europäescher Unioun via d'Europäesch Kommissioun geschitt?

KAART WEISEN - VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

	(428)
méi effikass wann vun all Memberstaat éenzel bewëllegt	1
méi effikass wann vun der Europäescher Unioun iwwer d'europäesch Kommissioun bewëllegt	2
weder nach SPONTAN	3
wees net	4

EB55.1 Q50 TREND MODIFIED

QF7	Andeems Dir eng Skala vun 1 bis 10 benotzt, wéi bewert Dir d'Wichtegkeet vun jiddwerenger vun den folgenden potentiellen Aktiounen an, déi di entweckelt Länner ënnerhuelen kënnen am Bereich vun der humanitärer Hëllef? '1' bedeit dass dës Aktioun Ärer Meenung no "guer net essentiell ass" an '10' bedeit dass dës Aktioun "essentiell" ass. D'Decisioun .....

KAART MAT DER SKALA WEISEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT PRO LINN

		(VIRLIESEN)	guer net essentiell	2	3	4	5	6	7	8	9	ass essentiell	wees net
(429-430)	1	sech ze engagéieren fir de Finanzement vun der humanitärer Hëllef ze erhéigen	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
(431-432)	2	e bestëmmten Deel vum nationalen Joeresbudget fir humanitär Hëllef bereed ze stellen	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
(433-434)	3	sech ze engagéieren fir dofir ze suergen dass d'Affer vun Krisen déi an de Medien kourséieren an déi an Vergiessenheet geroden sin op déi selwecht Manéier ze behandelen	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
(435-436)	4	d'international Reaktioun ze verbesseren wann sech eng humanitär Kris zoudréet	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
(437-438)	5	méi op Risikoreduktioun setzen an op Katastrophen preparéiert sin	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11

NEW

DEMOGRAPHIQUES

D1 Wa vu Politik geschwat get, gin oft d'Termen „Riets“ a „Lenks“ gebraucht. Dir selwer wou situéiert Dir Iech op dëser Skala?

KAART WEISEN (NAISCHT VIRSCHLOEN, WANN D'PERSOUN ZËCKT, INSISTEIEREN)

(439-440)

LENKS									RIETS
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10

REFUS	11
WEES NET	12

EB65.3 D1

PAS DE QUESTIONS D2 A D6

D7 Wéi ass Ären Zivilstand, sidd Dir....?

KAART WEISEN - VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

(441-442)

Bestued	1
Erëm bestued (remarié)	2
Jonggesell dien fir de Moment an enger Koppel liewt	3
Jonggesell dien nach nie an enger Koppel geliewt huet	4
Jonggesell dien an der Vergangenheet an enger Koppel geliewt huet, awer fir de Moment eleng liewt	5
Gescheed	6
Getrennt	7
Wittmann / Wittfra	8
Aner SPONTAN	9
Refus SPONTAN	10

EB65.3 D7

D8 Wéi al wart Dir wéi Dir mat Äre ganzdeegleche Studien opgehalen hut?

WANN "NACH AM GAANGEN ZE STUDEIEREN", 00 KODEIEREN - WANN "KENG STUDIEN GEMAACH", 98 KODEIEREN, WANN "WEES NET", 99 KODEIEREN

(443-444)

EB65.3 D8

PAS DE QUESTION D9

D10 Geschlecht vum P.I.

(445)

Mann	1
Fra	2

EB65.3 D10

D11 Wéi aal sidd Dir?

(446-447)

EB65.3 D11

PAS DE QUESTIONS D12 A D14

POSER D15B SEULEMENT SI PAS D'ACTIVITE ACTUELLE - CODE 1 A 4 EN D15a

D15a Wat ass Äre Beruf fir de Moment?

D15b Hat Dir eng bezuelte berufflech Aktivitéit virdrun gehat? Wat fir eng fir d'läscht?

	(448-449) D15a Aktuelle Beruff	**(450-451)** D15b Beruff virdrun
INACTIV		
Persoun déi fir déi normal Akeef zoustänneg as, sech em de Stot këmmert (Hausfra) oder guer keng berufflech Aktivitéit huet	1	
Schüler, Student	2	
Zur Zeit ouni Arbecht, Chômeur	3	
Pensionnéierten oder aarbechtsonfäheg aus gesondheetlechen Grënn	4	
Schafft op sech (FREIBERUFLER)		
Bauer	5	5
Fëscher	6	6
Fräiberuffler (Avekot, Dokter, Expert-comptable, Architekt,...)	7	7
Geschäftsmann oder Geschäftsbesëtzer, Handwierker oder aneren selbstständechen Aarbechter	8	8
Industriel, Proprietär vun engem Betrieb (ganz oder deelweis)	9	9
Gehaltsempfänger (SALARIE)		
bezuelte/salariéierte Fräiberuffler (Avekot, Dokter, Expert-comptable, Architekt déi eng fest Pei all Mount kréien)	10	10
Cadre supérieur / dirigeant (PDG, Direkter)	11	11
Cadre moyen (Schoulmeeschter, Abteilungsleeder/chef de service, techneschen Beruff	12	12
Employéen déi déi meeschten Zäit um Büro schaffen	13	13
Employéen déi net am Büro schaffen mä ennerwee sin (Reesender, Chauffeur, Verkeefer,...)	14	14
Employéen déi net am Büro schaffen, (Service personal, ewéi Spidol, Restaurant, Polizei, Pompjeen,...)	15	15
Firaarbechter, Meeschter	16	16
Qualifizéierten Aarbechter	17	17
Onqualifizéierten Aarbechter, Hauspersonal	18	18
Hat nie eng bezuelte berufflech Aktivitéit		19

EB65.3 D15a D15b

PAS DE QUESTIONS D16 A D24

D25 Géif Dir soen, dass Dir an … ?

VIRLIESEN

	(452)
engem Duerf wunnt	1
enger klenger oder mëttelgrousser Stad wunnt	2
enger grousser Stad wunnt	3
Wees net	4

EB65.3 D25

PAS DE QUESTIONS D26 A D39

D40a Kënnt Dir mir soen wéivill Persounen vu 15 Joer a méi bei Iech am Stot liewen, Iech selwer mat abegraff?

VIRLIESEN - KLOER OPSCHRWEIEN

(453-454)

EB65.3 D40a

D40b Wéivill Kanner ënner 10 Joer liewen an Ärem Stot?

VIRLIESEN - KLOER OPSCHRWEIEN

(455-456)

EB65.3 D40b

D40c Wéivill Kanner vun 10 bis 14 Joer liewen an Ärem Stot?

VIRLIESEN - KLOER OPSCHRWEIEN

(457-458)

EB65.3 D40c

D41	Dir selwer sidd gebuer …. ?

KAART WEISEN - VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

	(459)
zu Lëtzebuerg	1
an engem aneren Memberland vun der europäescher Unioun	2
an Europa, mä net an engem EU Memberland	3
an Asien, an Afrika oder an Lateinamerika	4
an Nordamerika, a Japan oder Ozeanien	5
Refus SPONTAN	6

EB65.3 D41

D42	A wéieng vun dësen Situatiounen trëfft op Iech zou?

KAART WEISEN - VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

	(460)
Är Mamm an Äre Papp sin zu Lëtzebuerg gebuer	1
een vun Ären Elteren ass zu Lëtzebuerg gebuer an deen aneren an engem aneren Memberland vun der europäescher Unioun	2
Är Mamm an Äre Papp sin an engem aneren Memberland vun der europäescher Unioun gebuer	3
Een vun Ären Elteren ass zu Lëtzebuerg gebuer an deen aneren an engem Land ausserhalb vun der europäescher Unioun	4
Äre Papp an Är Mamm sin an engem Land ausserhalb vun der Europäescher Unioun gebuer	5
Wees net / Refus SPONTAN	6

EB65.3 D42

D43a	Huet Äre Stot e Festuschloss fir en Telefon (fix)?

D43b	Hut Dir en mobilen Telefon / GSM / Portablen?

	(461) D43a Fest	(462) D43b Mobil/GSM/ Portablen
Jo	1	1
Nee	2	2

EB65.3 D43a D43b

D47	Hutt Dir Frënn oder Bekannten ……. ?

NËMMEN ENG ÄNTWERT PRO LINN

		(VIRLIESEN)	Jo	Nee	wees net
(463)	1	déi eng aner ethnesch Hierkonft hun wéi Dir	1	2	3
(464)	2	déi Zigeiner sin	1	2	3
(465)	3	déi Homosexuell sin	1	2	3
(466)	4	déi en Handikap hunn	1	2	3
(467)	5	déi eng aner Religioun oder en aneren Glawen wéi Dir hun	1	2	3

NEW

D44	Dir selwer, Dir géift Iech als …. gesin ?

NET LIESEN – KAART WEISEN – NËMMEN ENG ÄNTWERT

	(468-469)
Katholik	1
Orthodox	2
Protestant	3
anere Krëscht	4
Judd	5
Moslem	6
Sikh	7
Buddhist	8
Hinduist	9
Atheist	10
net gleeweg / Agnostiker	11
aner SPONTAN	12
wees net	13

EB65.3 D44

D48	Leid Dir ënner enger chronescher physescher oder enger mentaler Krankheet déi Iech an Ären deeglechen Aktivitéiten stéiert?

	(470)
Jo	1
Nee	2
Refus SPONTAN	3

NEW

PROTOCOLE D'INTERVIEW

P1 DATE DE L'INTERVIEW

(471-472) JOUR | **(473-474)** MOIS

EB65.3 P1

P2 HEURE DU DEBUT DE L'INTERVIEW

(ENQ. : DE 0 A 23 HEURE)

(475-476) HEURE | **(477-478)** MINUTES

EB65.3 P2

P3 DUREE DE L'INTERVIEW EN MINUTES

(479-481) MINUTES

EB65.3 P3

P4 Nombre de personnes présentes pendant l'interview, l'enquêteur inclus.

	(482)
Deux (l'enquêteur et le répondant)	1
Trois	2
Quatre	3
Cinq et plus	4

EB65.3 P4

P5 Coopération du répondant

	(483)
Excellente	1
Bonne	2
Moyenne	3
Médiocre	4

EB65.3 P5

P6 Catégorie d'habitat

(CODES LOCAUX)

(484-485)

EB65.3 P6

P7	Région

(CODES LOCAUX)
(486-487)

EB65.3 P7

P8	Code postal

(488-495)

EB65.3 P8

P9	N° point de chute

(496-503)

EB65.3 P9

P10	N° enquêteur

(504-511)

EB65.3 P10

P11	Facteur de pondération

(512-519)

EB65.3 P11

P13	Langue de l'interview

	(520)
Luxembourgeois	1
Français	2
Allemand	3

EB65.3 P13